

歴史ある街並と、 豊かな自然を生かした快適都市へ

城下町に風が渡つていきます
新しいすがすがしい時代の風です
この街に生まれてよかった、この街で生活してよかった
そんな声が聞こえてくる街です



整備された道路



整備された河川と道路



美しい自然と共生できる街づくりこそが、二十一世紀の街づくりの基本になるでしょう。これからは「暮らしの美」を求めて、私たちが毎日生活するこの街の、新しい生活スタイルを模索していかなければなりません。恵まれた自然や景観を生かしながら、快適な都市空間を形成していくためには、調和の取れたバランス感覚が必要になります。こうした観点から、市域に関するゾーニング計画を立てながら、それぞれの区分と地勢にふさわしい整備を推進していきます。

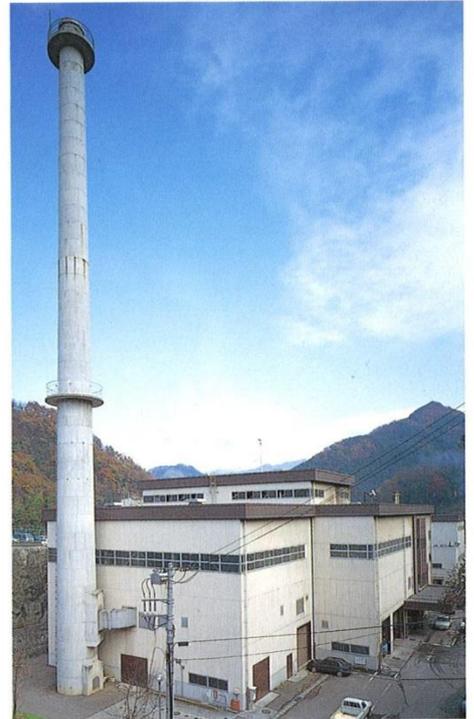
これまでも中央自動車道をはじめとして、都留インターチェンジの開通、サン・スポーツランド都留の開設、し尿処理施設やゴミ焼却施設などの充実がなされてきました。さらに谷村橋の架橋工事や富士急行線都留市駅の存在、さらには桂川の水質検査など、街の中のさまざまな生活環境に目配りを忘



中央自動車道



元気に遊ぶ子供たち



大月・都留広域事務組合

Developing the urban infrastructure and living environment. A comfortable city retaining its historic streets and blessed with nature.

The fundamental aim of urban construction in the 21st century will be to build a city that coexists with the beauty of nature. We will continue to care for this city of ours while striving for a new and appropriate lifestyle.

れず、市民の皆さんにとって快適な街づくりを目指してまいります。

「道路・橋梁」におきましては、国道一三九号都留バイパスの早期完成の促進や、都留インターチェンジのフル・インターチェンジ化の実現を目指します。「河川・治水」におきましては、自然環境の維持のためにも、また、災害防止のためにもその整備を充実させていきます。全国平均を上回る本市の「水道普及率」は九九・三％。完全普及を目指します。そのほかにも、「下水道」の整備、「ゴミ・し尿処理施設」のさらなる充実を図ります。「住宅」はサン地開発構想をさらに展開し、歩道やガードレール、信号機などの交通安全施設の整備も、大切な環境づくりの基本でしょう。こうした一つひとつの積み重ねが、やがてはこの街全体の大きな環境づくりにつながっていくのです。着実に一歩ずつ実現してまいります。



資源ゴミ分別収集

だれもが生涯 安心して暮らせる街に

健康がなによりものご馳走
安心がなによりもの安らぎの素です
おだやかなのびやかな暮らし
思わず歌を口ずさむ街です

写真

パパさんクラス

写真

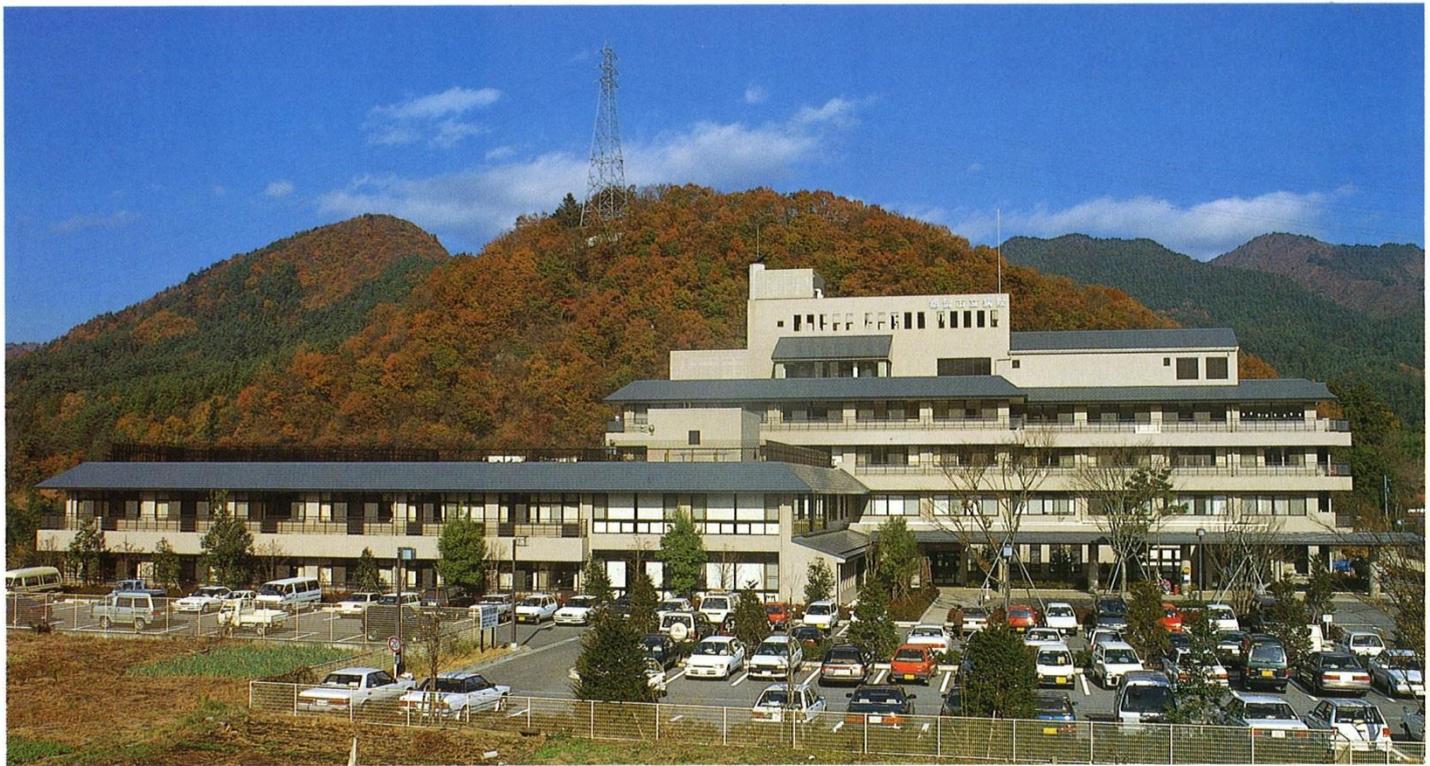
幼稚園の子どもたち

写真



防災訓練

市民参加の消火訓練



市立病院と老人保健施設「つる」

写真

写真

三歳児健康診査

敬老会

Health care and disaster prevention

A city where we can spend our whole lives in safety.

Good health is the foundation of life. In pursuit of a city in which everyone can enjoy good health, we are always striving to improve our hospitals and ensure that our citizens are free from the fear of natural disasters.



宝保育所のクリスマス会

「保健衛生」は生活の基本です。でも、ともすれば時代の大きな変化の波の中で、基本的な生活環境も崩れがちです。健康を疎外する原因はどこにでも潜んでいます。日頃から健康チェックを忘れずに、病気の治療や予防のほかに、栄養のバランスを取ったり適度の運動に心がけるよう日常生活管理の推進を図ります。

「医療」面では市立病院の設立により、速やかな医療サービスが行われるようになりました。市民の皆さんの健康を守る砦として、救急医療の確保や充実に努め、その整備を図っていきます。また福祉の問題も重要な課題です。特に高齢社会を迎える二十一世紀にむけて、高齢者保健福祉計画の策定に添った計画実施、これらをはじめとして地域福祉や児童・母子・父子福祉、障害者福祉などさまざまな「住民福祉」の充実に力を入れていきます。

「防災」に関しましても、消防団や自主防災会を単位とする地区の防災体制の強化を図るとともに、自治会の会合などを通じて日常的に防災に対する注意を喚起していきます。また、災害防止のためにも河川改修や砂防事業、植林などの、治山・治水事業も進めていきます。

「保健衛生」は生活の基本です。でも、ともすれば時代の大きな変化の波の中で、基本的な生活環境も崩れがちです。健康を疎外する原因はどこにでも潜んでいます。日頃から健康チェックを忘れずに、病気の治療や予防のほかに、栄養のバランスを取ったり適度の運動に心がけるよう日常生活管理の推進を図ります。

「医療」面では市立病院の設立により、速やかな医療サービスが行われるようになりました。市民の皆さんの健康を守る砦として、救急医療の確保や充実に努め、その整備を図っていきます。また福祉の問題も重要な課題です。特に高齢社会を迎える二十一世紀にむけて、高齢者保健福祉計画の策定に添った計画実施、これらをはじめとして地域福祉や児童・母子・父子福祉、障害者福祉などさまざまな「住民福祉」の充実に力を入れていきます。

「防災」に関しましても、消防団や自主防災会を単位とする地区の防災体制の強化を図るとともに、自治会の会合などを通じて日常的に防災に対する注意を喚起していきます。また、災害防止のためにも河川改修や砂防事業、植林などの、治山・治水事業も進めていきます。

個性よ光れ、のびやかに育て

子どもたちはこの街の未来、この国の未来です
明るくて元気な笑顔が、
ひまわりのような明るさをこの街にふりまいていきます
みんなの元気 天までとどけ……



都留市民プール



中学校 学園祭



コンピューター授業



都留文科大学

写真

都留文科大学の学生達



英語指導助手による授業



中学校学園祭

School education

Fostering lively personalities and unfettered growth

Children represent the future of this city. Recognizing the importance of good schooling, we educate our children in a way that fosters the growth of their personalities.

「幼児教育」におきましては、幼稚園や保育所と学校との連携をこれまで以上に密なものにすることにより、子どもたちの顔が見える一貫した街ぐるみの教育環境をつくってまいります。

「義務教育」におきましては、小学校や中学校の全校舎の不燃化を完了し、災害などの心配を少なくする努力をしてきました。同時に教育研修センターも設立するなどして、先生方が創意工夫する時間のゆとりをもてるようにし、子どもたちのための充実したきめ細かい学習指導に取り組みんでいます。

「障害児教育」におきましては、子どもたちの障害に応じた適切な教育機会を確保できるよう、指導体制や教育相談の強化を図るとともに、教育内容を充実させるために、教育環境の改善や指導者研修などを進めていきます。

また「都留文科大学」はこの街の象徴的なキャンパスであり、日本全国から集まった学生たちの知性が、市民のために開かれた大学としての性格をもち、地域への解放や交流を通じて大学の方向性が市民生活を豊かな実りあるものとしています。

写真

人生をより豊かに育くむ、 私たち、文教都市の市民です

いくつになっても
発見や感動は私たちのまわりにいくらでもひそんでいます
いつでも忘れ物をさがしに出かけられる
知的な好奇心をポケットにしるばせて

綱引きの写真



応援風景の写真

「社会教育」もこの街では盛んです。家庭と学校、さらには地域社会とのスムーズな連携を果たすためにも、それぞれが孤立することのないように、社会教育がバイパスの役割を果たしていく必要があるでしょう。文化会館やふるさと会館、グリーンロτζや新しく建設される文化ホールなどの施設を中心に、市民が新しいコミュニティづくりにも積極的に参加できる環境をつくっていきます。

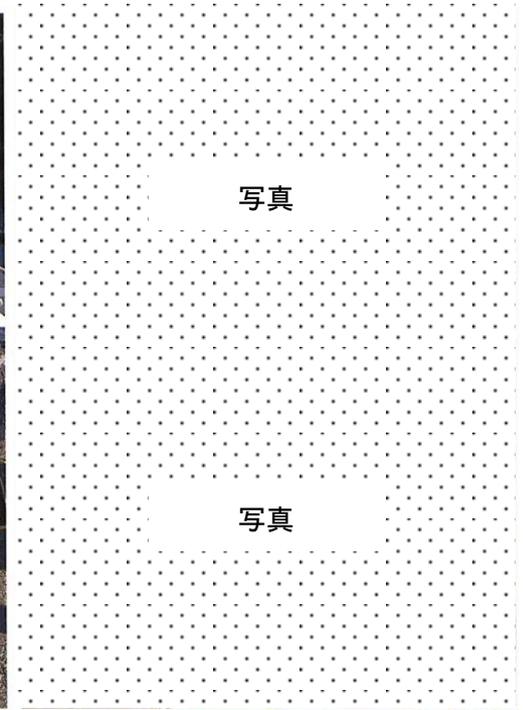
自由時間の増加や価値観の多様化などから、こころの豊かさやうらおいのある生活への欲求が高まっています。地域に根ざした市民の、自主的で創造的な文化活動の振興を図っていくため生涯学習推進体制の確立を目指していきます。そのことはさらに地域づくりやコミュニティづくりともリンクしながら、大きな輪を広げていくにちがひありません。

また、健康一番、日頃からの体力づくりも欠かせません。市民のスポーツやレクリエーションへの参加も気持ちをふれ合う大切な機会です。恥ずかしがらずに声かけ合ってみんなで明るい生活をエンジョイできる、楽しい街づくりを図ります。

写真



成人式



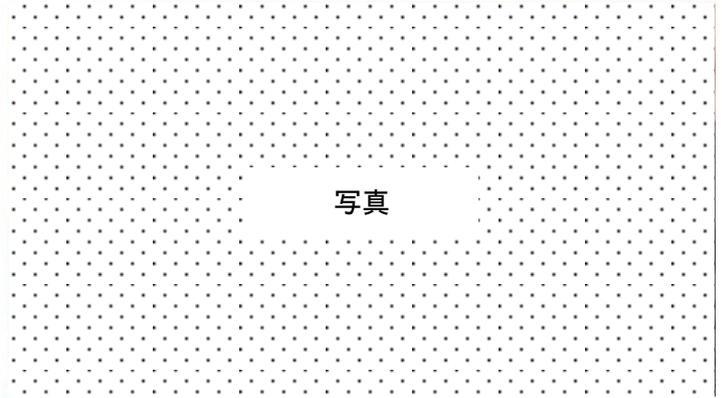
写真

写真

陶芸教室



合唱祭



写真

文化祭

Social education

As citizens of a cultural city, we are striving to improve the quality of our lives.

Recognition of the importance of lifelong education is increasing these days.

We aspire to build a city that is both a pleasure to live in and that welcomes visitors with open arms.



文化祭



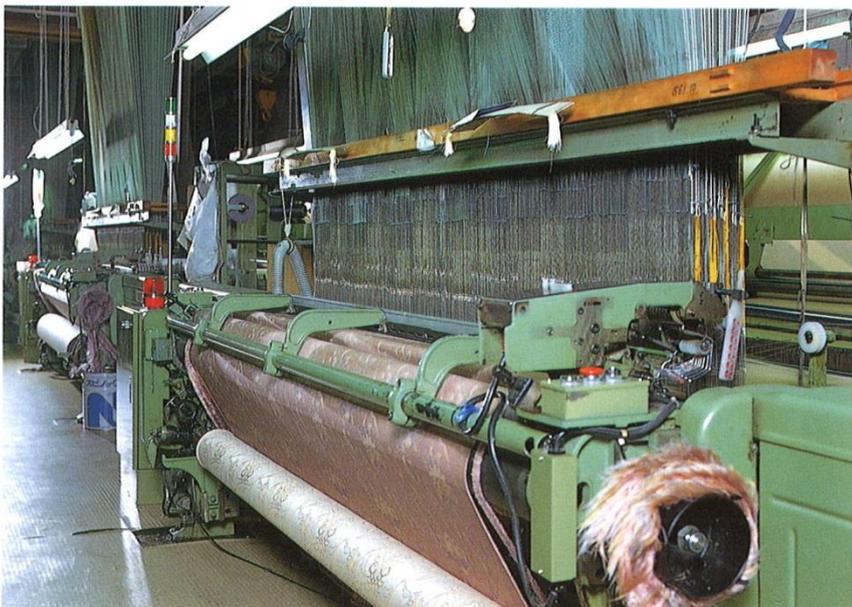
ふるさと会館



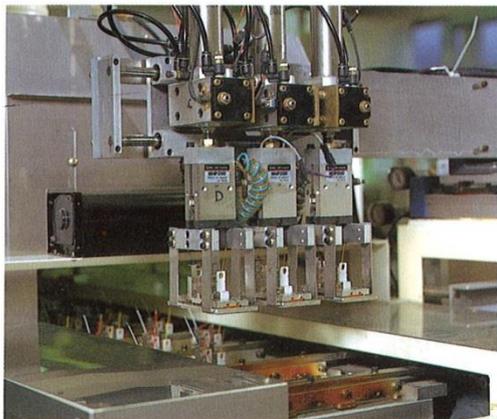
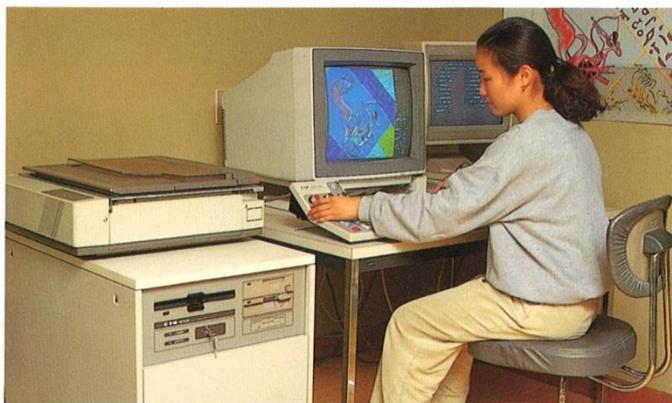
絵画教室

伝統産業と未来産業が 力強く融合する街

甲斐絹とハイテクが
不思議にマッチする未来型産業
この街の伝統の力と新しい産業の力がミックスして
新鮮な「かたち」を表し始める予感がします



伝統の織物産業



最新のハイテク工場



ハイテク化も進む織物産業

この街の産業の中心はなんといっても機械金属工業と伝統的に行われてきた繊維工業。

機械金属工業に代表される新しいタイプの工業については、工場の拡張や関連する事業所の新規立地を促すため、環境条件にあった計画的な立地と工業団地化を進めています。緑と水の街都留市に似合った、クリーンなハイテク企業を新しい基幹産業として発展させていく計画も推進していきます。

また、伝統産業である繊維工業につきましては、新製品の開発や販路開拓などの企業活動や協議会活動を支援、展示会などへの積極的な参加を奨励し、企業経営の近代化や安定化、後継者の育成を援助し、地場産業としての活力ある再生を促進していきます。

農業におきましても自然環境を生かした水かけ菜やわさびの栽培など、地域農業の振興の観点から指導援助を進めていきます。また、林業はむしろ森林が果たす自然環境面からの重要性に力点を置き、計画的な整備計画を進めていきます。

商業につきましては、この街の顔ともいえる商店街を活性化させる新しい街並みづくりを推進していきます。さらに観光面では、各地区の立地条件に見合った宿泊施設やレジャー施設を整備して、観光やレクリエーション開発の拠点としていきます。特に、ハイキングコースや県の歴史文化公園に指定された勝山城址を拠点とした、史跡・名称めぐりコースなどの開設を推進し、魅力ある展開を実現していきます。



恵まれた自然環境を生かした農業



整備された林道



商店街の充実



最新のハイテク工場

Industry

A town in which traditional industries and industries of the future prosper together.

We are striving to build a new town in which traditional industries and high-tech industries coexist, while retaining their individual characteristics.



鮎釣りで賑う桂川



都留市グリーンロッジ

深まるふれあい、広がる視野

世界の中のこの街とあの街
この街の人とあの街の人
この街の自然とあの街の自然
いくつかの街がコンニチハと挨拶を交わす、笑顔を交わす……



アメリカ合衆国テネシー州
ヘンダーソンビル市



北海道釧路市

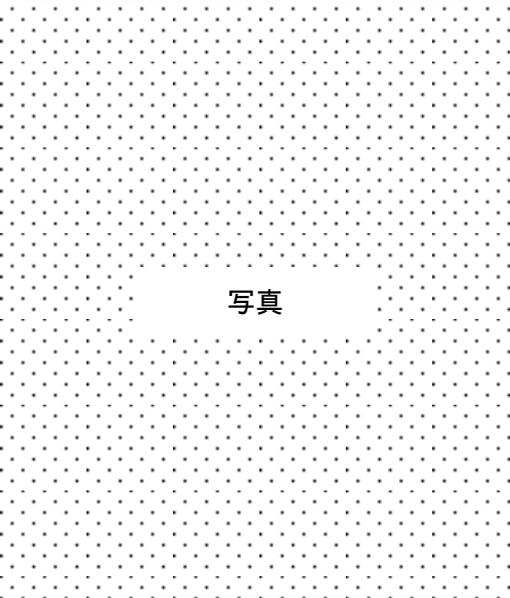
Sister city

Promoting interpersonal contacts and broadening horizons.

We strive for friendly exchange with towns throughout Japan and around the world. Despite differences in nature and language, there are always ways for us to convey our feelings. Exchanges between towns and between nations help us to broaden our horizons.



姉妹都市提携10周年記念式典



写真

ヘンダーソンビル市と都留市が姉妹都市の提携を結んだのは一九八三年（昭和五十八年）のことです。姉妹提携をして、もう十年の歳月が流れました。この間に二つの

写真

10周年記念パーティー



10周年記念パーティー



10周年記念パーティー

街は公式訪問を繰り返して、互いの街の友情の絆を深めてきました。

すでに都留市からは、青年会議所や市民合唱団、ボイススカウトなどの各種団体の代表者がヘンダーソンビル市を訪れ、また、ヘンダーソンビル市からの訪問団が来市したおり、ホストファミリーとして活躍した主婦の皆さんも、ヘンダーソンビル市を訪れています。さらに県立桂高等学校におきましても、ヘンダーソンビル市内のヘンダーソンビル高等学校、ビーチ高等学校と姉妹提携を行いお互いに交流を進めています。

ヘンダーソンビル市はアメリカ合衆国のテネシー州にある、湖と森の美しい街です。湖岸線が二十一マイルにも及ぶオーールドヒッコリー湖に面するこの街は、四季の変化に富む自然の美しい街です。それぞれの街に住む人々の考え方や生き方を自然に学んでいくうちに、少しずつ育まれていく国際交流の芽を、大きな木になるまで育てていくことが、大切です。それは二つの、言葉も風土も異なる国の人々の心の中の、大きな友情の木となることでしょう。

また、そのほかにも西原町と板橋区とのふれあい交流も進んでいますし、平成四年九月には北海道釧路市とも友好都市の調印を行いました。釧路市は世界的に有名な都留市出身の画家、故増田誠画伯が青春時代をおくった街。画伯が二つの街を結ぶかけ橋となりました。